

# SS. Cyril & Methodius Church

PARAFIA ŚW. CYRYLA I METODEGO

**Pastor / Proboszcz**  
Father Adam Hurbanczuk

**Senior Priest / Emeryt**  
Father Andrzej Pogorzelski

**Address**  
55 Charter Oak Avenue  
Hartford, CT 06106

**Rectory Telephone:**  
(860) 522-9157

**Rectory Fax:**  
(860) 524-9433



## RECTORY OFFICE HOURS:

(*Godziny Urzędowania*): Monday through Friday 9:00 AM to 4:00 PM  
At other times by appointment (w innym czasie tylko przez telefoniczne umówienie)

## CELEBRATION OF THE SUNDAY EUCHARIST / MSZE ŚWIĘTE

Vigil Mass on Saturday at 4:00 PM (*Msza święta Wigilijna*)  
Sunday English Masses at 7:00 AM & 10:00 AM  
*Niedzielne Msze święte po polsku*: 8:30AM i 11:30 AM  
Weekday Masses / *Msze w tygodniu*: 7:00 AM & 8:00 AM

## CELEBRATION OF RECONCILIATION / SPOWIEDŹ

Saturday/Sobota: 3:00 PM or by appointment  
(*albo przez uprzednie telefoniczne zgłoszenie*)

## CELEBRATION OF BAPTISM / CHRZTY

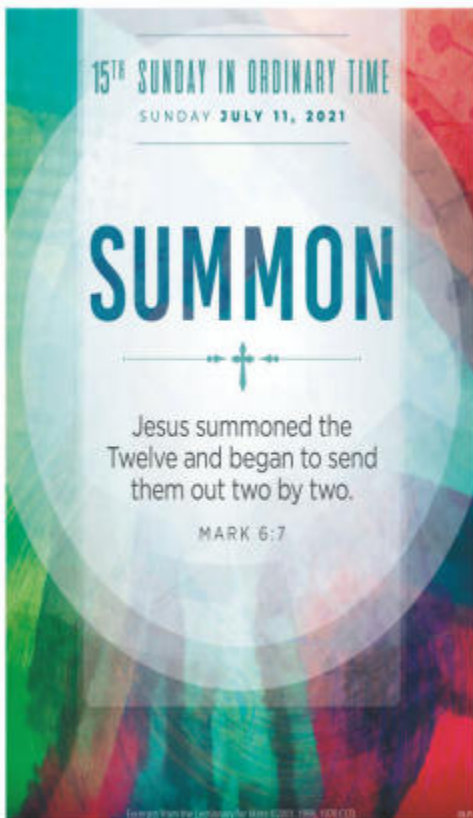
English - by Appointment only  
*Po polsku - tylko przez uprzednie zgłoszenie*)

## CELEBRATION OF MARRIAGE / ŚLUBY

Arrangements should be made with the Pastor at least 6 months in advance.  
*Zgłaszać się 6 miesięcy przed ślubem.*

## VISITATION TO THE SICK / ODWIEDZINY CHORYCH

Anyone wishing to receive the Sacraments at home because of illness or age, please contact the Rectory. Please notify the Rectory if a parishioner is in the Hospital or Convalescent Home.



CHURCH TOWER & ROOF RESTORATION FUND

Sincere words of appreciation and thanks to all who have given towards the restoration of our church.

Generous donations towards the tower Roof Restorations Fund in the past week came from:

Mrs. Stefania Rydecka in memory of + Jacenty Chuchro.

Mrs. Elizabeth Sikorsky in memory of + Karol Pysk.

Mr. & Mrs. John Jette and Family and Mrs. Karolina

Szot.

**BOG ZAPŁAĆ.**

Fr. Adam

FUNDUSZ NAPRAW WIEŻY I DACHU KOŚCIOŁA

Dziękuję bardzo serdecznie za ciągle napływające ofiary na koszty remontów naszej świątyni. Hojne dary na Fundusz odnowy Wieży i Dachy Kościoła złożone w ubiegłym tygodniu nadeszły od:

Pani S. Rydeckiej w dowód pamięci + Jacentego Chuchro.

Pani E. Sikorsky w dowód pamięci + Karola Pysk.

Państwa Marty i John Jette z rodziną oraz Pani

Karoliny Szot.

**BOG ZAPŁAĆ.**

Ks. Adam

BIRTHRIGHT NEEDS VOLUNTEERS!

CALL 1-800-550-4900

Birthright is an emergency pregnancy service offering caring and practical support to pregnant women in crisis.

Our guiding principal: It is the RIGHT of every pregnant woman to give BIRTH and Right of every child to be BORN.

Birthright volunteers have served in Connecticut since 1972.

Thousands of expectant mothers have received the help they need to bring their babies into the world!

There are 7 Birthright centers in our state. Please call

1-800-550-4900 for the Birthright nearest you to arrange for the drop off. Training is provided.

Thank you.

BIRTHRIGHT NEEDS gently worn MATERNITY and BABY CLOTHING. Birthright is an emergency pregnancy service offering free pregnancy tests, friendship counseling, and practical support.



DIGNITY OF LIFE SEMINARS

The Catholic Cemeteries Association (CCA) will be sponsoring a presentation focused on educating families about the challenges and the importance of Advance Planning, Maintaining the Dignity of Life during end-of-life discussions, and information about our NEW service called Catholic Funeral Plan. The CCA will offer evening Seminars with the assistance of an Elder Care Attorney. Professional will answer questions on how to manage the elements of the golden years. The Seminar is designed for those age 50+ and their adult children, but all are welcome to attend. Please give us an hour and 30 minutes of your time.

Seminars will be held at the Sacred Heart Cemetery Chapel in Meriden from June until November every other Wednesday evening beginning at 5:30 pm until 7pm. All interested MUST register. Seating is limited. Refreshments and materials will be provided.

Seminar Schedule:

July 7th, and 21st

August 8th, and 22nd

September 6th, and 20th

November 10th

Please either visit website [www.ccacem.org](http://www.ccacem.org) or contact our Outreach Coordinator, Barbara Gode at (203) 780-8418 or email her: [bgode@ccacem.org](mailto:bgode@ccacem.org) to register. When registering on our website HOME page: Please select Events tab and locate the date on the calendar that works best for you. God bless you!

EAST CATHOLIC HIGH SCHOOL

Hope everyone is enjoying the summer vacation. Although the start of the school year is almost two months away, it's time to spring into action if you are thinking about attending East Catholic High School. We are open throughout the summer Mon.—Thurs. 8am-2:30pm and continuing with accepting applications for incoming freshmen, as well as transfer students. Please check us out on [www.echs.com](http://www.echs.com) and do not hesitate to contact Admissions at 860-649-5336 ex. 6238 or 6456. Thank you.

„The ABCs of Annulment”

Sponsored by the Metropolitan Tribunal, Bloomfield Father Thomas Walsh, Pastor of Saint Augustin Parish, 10 Campbell Ave., Hartford, CT, in collaboration with Father George Mukuka, the Judicial Vicar of the Metropolitan Tribunal in Bloomfield, Connecticut, will host „The ABCs of Annulment on Saturday of September 18th, from 10am to 12:00pm, in the Church Hall at the address above.

Updates of the process initiated by Pope Francis as well as those made in the Archdiocese of Hartford will be presented by Br. Larry Lussier CSC in English, while Deacon Ramon Rosado will deliver the presentation in Spanish.

Follow-up Annulment workshops to help participants write their applications will be held at the same address on Saturday September 25th and October 2nd and 9th, from 10am to 12:00pm. Deacon Gregory Frederick and Jin Tottenham, members of the Annulment Team, will join Br. Larry and Deacon Rosado for the Workshops.

The „ABCs of Annulment” event is open to all at no cost. Participants will receive a folder with the required printed materials. No registration is required.

For further information call Br. Larry at 475-221-8464 or email him at [brolarlus300@gmail.com](mailto:brolarlus300@gmail.com).

**SUNDAY, JULY 11, 2021**

**FIFTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME**

**From 8:30 a.m. to 11:30 a.m. – coffee, pastry, religious store in the lower church hall – cancelled**

**SATURDAY, JULY 17, 2021**

**3:00 p.m.—Confession**

**4:00 p.m.—Sunday Vigil Mass**

**SUNDAY, JULY 18, 2021**

**SIXTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME**

**3:00 p.m.—Divine Mercy Devotion**

**WEDDING ANNIVERSARY MASSES 2022**

We ask parishioners, who will be celebrating their Wedding Anniversary such as 50th, 40th, 30th, and others and wish to have mass said in their intention, to call the rectory office at 860-522-9157 to reserve a mass for the schedule in 2022.

**ONLY WEDDING ANNIVERSARY PLEASE!**



**PARISH DUES**

We urge everyone to pay the yearly dues. Families pay \$30.00 per year. Individuals or single parents pay \$15.00. Thank you.

**LAST WILL...**

Please remember SS. Cyril & Methodius Church in your will. Your thoughtfulness assures our future. Thank you.

**ALTAR SERVERS AND LECTORS**

Our parish is in need of ALTAR SERVERS AND LECTORS for English and Polish Masses. If you attend any of these masses and are willing to help, give us a call at 860-522-9157. Please consider volunteering. Thank you.

**REMINDER!**

That in order to obtain a sponsor certificate for Baptism, Confirmation, etc. the person requesting the sponsor certificate from our parish must be a registered member of SS. Cyril & Methodius Church. Those who have reached the age of 21 should be registered individually and not still be on their parents' registration. Our parish cannot issue a sponsor certificate if you are not a registered member of SS. Cyril & Methodius Church.

**NIEDZIELA – 11 LIPCA 2021**

**PIĘTNASTA NIEDZIELA ZWYKŁA**

**Od 8:30 a.m. do 11:30 a.m.—kawa, ciasto, i sklepik w dolnej sali kościoła—odwołana**

**SOBOTA –17 LIPCA 2021**

**3:00 p.m.—Spowiedź**

**4:00 p.m.—Msza Wigilijna**

**NIEDZIELA – 18 LIPCA 2021**

**SZESNASTA NIEDZIELA ZWYKŁA**

**3:00 p.m.—Nabożeństwo do Miłosierdzia Bożego.**

**MSZE UŚWIECAJĄCE JUBILEUSZ MAŁŻENSTWA**

Parafianie zainteresowani rezerwacją mszy w intencji uświęcenia jubileuszu małżeństwa 50, 40, 30-lecia itp. na rok 2022 proszeni są o powiadomienie kancelarii parafialnej pod num. tel. 860-522-9157 i zarezerwowanie terminu.

**BARDZO PROSIMY TYLKO MSZE JUBILEUSZOWE**

**PODATEK PARAFIALNY**

Pamiętajmy o płaceniu swego rocznego podatku parafialnego. Rodzina płaci \$30.00. Osoba samotna lub samotny rodzic \$15.00. Dziękujemy.

**TESTAMENT...**

Proszę pamiętać o kościele Świętych Cyryla i Metodego w Waszych testamentach. Wasza pamięć i wspaniałomyślność zapewni przyszłość naszego kościoła. Bóg zapłać.

**MINISTRANCI I LEKTORZY**

Nasza parafia poszukuje Ministrantów i Lektorów podczas polskich i angielskich mszy. Jeśli uczęszczacie do kościoła i chcielibyście podzielić się swoim talentem to bardzo prosimy o kontakt telefoniczny 860-522-9157 lub osobisty.

Każda pomoc bardzo mile widziana.

**PRZYNALEŻNOŚĆ DO PARAFII**

Przypominamy, że osoby które pragną otrzymać zaświadczenie bycia świadkiem do chrztu, bierzmowania, itp. muszą być zapisane do parafii. Osoby, które ukończyły 21 rok życia powinny być zapisane oddzielnie a nie wspólnie z rodzicami (może być wspólny adres, ale oddzielny numer ewidencyjny). Zaświadczenie możemy wydać tylko wtedy, gdy dana osoba jest zarejestrowanym członkiem parafii.

JULY 11, 2021

Saturday, July 10 Sobota 10 Lipca

8:00 a.m.– za zmarłych z rodziny Gajda– *rodzina Zięba.*  
4:00 p.m.+ Aleksander Koza– *family.*

Sunday, July 11 Niedziela 11 Lipca

7:00 a.m.—Janina Dorozko–  
*Murawski and Laudate families*  
8:30 a.m.– 50 rocznica ślubu Haliny i Antoniego  
Białkowskich–*dzieci.*  
10:00 a.m.– dec'd of Syp, Underwood, Leszczynski,  
Frey, Kozyra, Jasko, Dominski families–  
*Underwood family.*  
11:30 a.m.+ Maria i +Władysław Ostrowski–*dzieci.*

Monday, July 12 Poniedziałek 12 Lipca

7:00 a.m.+ Virginia Gral, + Florentyna Przychodzen–  
*Korpus Pomocniczy Pań Post 119*  
8:10 a.m.—o Boże błogosławieństwo i opiekę Matki  
Bożej dla Magorzaty z okazji 40-tej rocznicy  
urodzin– *rodzina.*

Tuesday, July 13 Wtorek 13 Lipca

St. Henry/S. Henryka  
7:00 a.m. + Maria Woznica– *D. Zarwanska.*  
8:10 a.m.– za zmarłych z rodziny Dybowski,  
Dabrowskich i Michnickich– *H.Chrostowski.*

Wednesday, July 14 Środa 14 Lipca

St. Kateri Tekakwitha/ S. Kateri Tekakwitha  
7:00 a.m.+ Krzysztof & + Edmund Ostrowski– *family.*  
8:10 a.m.+ Alice i +Richard Nowakowski–  
*matka, dzieci, rodzina.*

Thursday, July 15 Czwartek 15 Lipca

St. Bonaventur, Bishop and Doctor of the Church  
S. Bonawentury  
7:00 a.m.+ Tim Kennedy– *wife and children.*  
8:10 a.m.+ Mark Wojnilo– *mama.*

Friday, July 16 Piątek 16 Lipca

Our Lady of Mount Carmel/  
Matki Bożej z Góry Karmel  
7:00 a.m.+ Frank Strong– *wife.*  
8:10 a.m.+ Sebastian Adamski– *E. Sikorsky.*

Saturday, July 17 Sobota 17 Lipca

8:00 a.m.+ ks. Kazimierz Heisig– *H. K. Gąsior.*  
4:00 p.m.+ Julia Kocur– *N. Hank.*

NEXT SUNDAY MASS. July 18 Niedziela 18 Lipca

7:00 a.m.—dec'd of Bedla family– *family.*  
8:30 a.m.+ Henryk Sikorski– *żona i syn.*  
10:00 a.m.– dec'd of Pietraka and Rogowski families–  
*family.*  
11:30 a.m.+ Krystyna i + Edward Korzinski– *rodzina.*

11 LIPCA 2021

OFFERTORY - KOLEKTA

June 27, 2021

**Weekly/Tygodniowa... \$ 4,152.00**

**Second collection.... \$ 1,245.00**

Thank you for your generosity. God Bless you.

Dziękuję wszystkim za hojność. Szczęść Wam Boże.

Módlmy się za chorych / Pray for the sick

Teresa Abramek, Ronald & Dolores Bielawiec, Andrew Bialkowski, Andrzej Bogacki, Helen & Władysława Bukowski, Jan Brzyski, Józef i Halina Dziewaltowska, Józefa Dziubasik, Weronika Domian, Wanda Dudak, Erica Feling, Anna Goluch, Jan i Mateusz Kraska, Patryk Kelly, Francis Kijek, Anna Klocke, Maria Kościuk, Stanley Kucharski, Stanley Kucharzyk, Jacek Krawczyk, Zofia Labeledzki, Stefan Lasota, Oliwia Lis, Iwona Maliszewski, Marianna Majdan, Jerzy Marczak, Maria Monikowska, Władysława Mirecki, Monika Morawska, Mary Palka, Janina i Jan Plona, Anna Pliszka, Chester Ronewicz, Josephine Rosa, Beata Socha, Janusz Szamrej, Bogusław Szyszka, Irene Underwood, Regina Zajączkowska, Mirosława Tamkun, Patricia Zima, Bogumiła Zaborowska, ks. Stefan i w specjalnej intencji.

**REMEMBER IN YOUR PRAYERS THOSE WHO ARE ILL:** We welcome the opportunity to be informed of any of our parishioners who are ill or hospitalized. Contact the Rectory Office at 860-522-9157, or email at: [ss.cyril-meth@att.net](mailto:ss.cyril-meth@att.net).

**IF SOMEONE YOU PLACED ON THE PRAYER LIST CAN BE TAKEN OFF PLEASE CALL THE RECTORY OFFICE.**

Módlmy się za zmarłych z naszej parafii:  
Pray for the deceased of our parish:

i za zmarłych w Polsce  
and the deceased in Poland

Catholic Charities

PRE-K - PRZEDSZKOLE  
Office / Biuro - 860-206-9265  
Fax 860-216-1884

*Our e-mail address is  
Adres e-mail do kancelarii parafii:  
[ss.cyril-meth@att.net](mailto:ss.cyril-meth@att.net)*

WAŻNA INFORMACJA

**OUR PARISH WEBSITE ADDRESS**

<https://www.sscyrilmethodiushartford.org/en/>

Link for The Hartford Bishop's Foundation

<https://www.youtube.com/watch?v=J8k9bzFOPVM&t=1s>

**2021 AAA-REACHING OUT, HEALING TOGETHER**

The Archbishop's Annual Appeal helps provide the critical funding needed to feed the hungry, shelter the homeless, counsel those in despair, offer much-needed assistance to the unemployed, and make medical care available to those without health insurance. Your gift to the 2021 Appeal will help to continue these and other vital ministries, services, and programs that reach out to so many in need.



All funds contributed to the Archbishop's Annual Appeal are used exclusively for the purposes outlined in the Appeal literature, which can be found at <https://archdiocesofhartford.org/appeal/>.

No Appeal funds are ever used for legal fees or settlements.

**CONFIRMATION –2021**

We congratulate the Confirmation Class of 2021, who received the Sacrament of Confirmation on June 26, 2021 at SS. Cyril and Methodius Church from Rev. Adam Hurbanczuk. This class includes:

Aryana J. Aleszczyk  
 Karina Beatty  
 Thomas Brodowicz  
 Victoria Dudus  
 Jakub Gawron  
 Robert T. Gwara  
 Elizabeth Kusta  
 Lucas D. Mieszkowicz  
 Emily Milczak  
 Emily R. Myslinski  
 Victoria Przestrzelski  
 Alexandra F. Ramoya  
 Daniel Tuminski  
 Adrian A. Zadroga  
 Jakub Zbikowski  
 Matuesz Zelazny  
 Paulina Zelazny

**And two adults**

Damian Baranowski  
 Monika Baranowski

Our sincere thank you goes to the parents, sponsors, the teachers and volunteers who worked with the young people to prepare them for this important sacrament. Special thank you to Mrs. Cheryl Pietrycha for her dedicated work.

May God Lord guide young members of this class through their life and may they always trust on His guidance in everything they plan and do. God bless everyone.

**POLISH NATIONAL HOME**

PNH is open every Saturday and Sunday. Corporate Membership is open to those individuals who are of Polish descent by birth or adoption or married to an individual of Polish descent. The weekend of July 10 & 11 they will be selling galabki and pierogi made by members and volunteers. Please come and enjoy the home made food and help support PNH. We look forward to seeing you there.

**2021 AAA- PODAJAC DŁOŃ,  
WSPÓLNIE POWRACAJĄC DO ZDROWIA**

Coroczny Apel Arcybiskupa zapewnia niezbędne środki finansowe potrzebne do wyżywienie głodnych, zapewnienia schronienia bezdomnym, wsparcia tych, którzy są w rozpacz, oferowanie pomocy bezrobotnym i zapewnienie opieki zdrowotnej osobom nie posiadającym ubezpieczenia zdrowotnego. Wasza ofiara na Apel 2021 pomoże kontynuować te i inne ważne programy, które docierają do tak wielu potrzebujących.

Wszystki fundusze złożone na AAA są wykorzystane tylko na programy zawarte w Literaturze Apelu i można je odnaleźć na stronie:

<https://archdiocesofhartford.org/appeal/>.

Fundusze nigdy nie są wykorzystywane do opłaty prawnych i roszczeń

**FIGURA MATKI BOSKIEJ FATIMSKIEJ- BARDZO WAŻNA INFORMACJA**

Zwracamy się z wielką prośbą do wszystkich parafian, aby pomogli nam odnaleźć

Figurkę Matki Boskiej Fatimskiej, który była w naszym kościele kilka latem temu i wędrowała po domach wraz z zestawem modlitw. Figurka ta zaginęła i nie wrócił do naszego kościoła. Jeśli ktokolwiek wie gdzie on jest lub ma u siebie w domu, bardzo prosimy o zwrot do kościoła lub na plebanie. Nie jest ona własnością naszego kościoła. Właściciel tej figurki prosi o zwrot. Dołączmy wszelkich starań, aby wróciła do prawowitego właściciela. Dziękujemy.

**POLSKI DOM NARODOWY**

PDN ponownie jest otwarty w każdą sobotę i niedzielę. Członkostwo korporacyjne jest otwarte dla wszystkich osób pochodzenia polskiego, adoptowanych przez Polaków oraz osoby pozostające w związkach małżeńskich z Polakami. W weekend 10 i 11 lipca PDN będzie sprzedawał gołabi i pierogi przygotowane przez członków PDN i wolontariuszy. Zapraszamy wszystkich na domowe jedzenie. Przyjdź i wesprzyj PDN.

**DOBRO**

Nawet najmniejsza ilość dobra nie jest zdolna eliminować zła ze świata samym swoim istnieniem.

Tak jak aktywne jest zło- musi być aktywne i dobro: musi ono działać przez nasze słowa, czyny i przykłady

*ks. Tadeusz Olszański*



**BALTYK EUROPEAN DELI**  
Sandwiches & Hot Foods to Go  
Szykujemy zamówienia na przyjęcia.  
**731 Wethersfield Ave., Htfd.**  
(corner South Street)  
**296-0600**

**Roly Poly BAKERY**  
Cakes & Pastries • Dairy • Deli  
Grocery • Smoked Meats • Much More!  
Mon Closed  
Tue - Fri 5:30-7 Sat 6-7 Sun 6-2  
860-229-5109 [www.RolyPolyinc.com](http://www.RolyPolyinc.com)

**MAPLE HILL CHAPELS / TALARSKI FUNERALS**



*"Porcja Polonii od roku 1900. Rozumiemy Twoje potrzeby"*

Serving You with Excellence Since 1900 • License 00687

New Location: 906 Farmington Avenue, West Hartford, CT  
860-246-1377 / 860-982-2460 • John Console - Owner



**South Green Memorial Home**

Waszkelewicz Dom Pogrzebowy

43 Wethersfield Ave. Hartford

**246-1413**

Pre-Arrangement Counseling

**KORZEP INSURANCE AGENCY**  
Paul Korzep, LUTCF, Owner and Agent  
Auto-Home-Business-Life Insurance  
49 Welles Street Suite 219, Glastonbury, CT 06033  
paulkorzep@korzepinsurance.com • www.korzepinsurance.com  
Tel: 860-633-2112

**Beautiful Venue for Special Occasions**

Moonlight Bistro is a lovely venue for up to 100 people. Ideal for events like birthdays, christenings, bridal showers, baby showers, post-funeral receptions & any family occasions.

**Moonlight Bistro**  
123 Broad Street  
New Britain, CT  
**860 223 7055**



**MO'S MIDTOWN RESTAURANT**  
"The Best"  
Breakfast & Lunch in Town  
Served All Day  
Omelettes, Pancakes, French Toast & Famous Home Fries  
25 Whitney Street, Hartford, CT 06105  
**(860) 236-7741**

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!**  
**ADVERTISE HERE NOW!**  
Contact **Mary Hoffman** to place an ad today!  
mhoffman@4LPi.com or **(800) 477-4574 x6340**

Wethersfield East Hartford  
**D'ESOPO FUNERAL CHAPELS**  
860-563-6117 • [www.desopofuneralchapel.com](http://www.desopofuneralchapel.com)  
*Nationally Recognized For Excellence*

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust  
Burglary • Flood Detection  
Fire Safety • Carbon Monoxide  
ADT Authorized Provider SafeStreets  
**1-855-225-4251**

**SUPPORT YOUR LOCAL PARISH.**  
Buy a bulletin ad space today!

**UNCORN**  
Closed Mondays  
Tues.-Fri. 6:00-6:00  
Saturday 6:00-4:00  
Sunday 7:00-1:00

**7 Days A Week**  
6AM - 3PM  
**DINER (860) 257-7006**  
1797 Berlin Turnpike  
RT 5-15 Southbound | Wethersfield, CT  
Breakfast • Lunch • Polish Food

**Farley-Sullivan Funeral Homes**  
[www.farleysullivan.com](http://www.farleysullivan.com)  
34 Beaver Rd., Wethersfield 860-563-9999  
50 Naubuc Ave., Glastonbury 860-633-2521

**POLISH BAKERY & DELI**  
(860) 645-7322 378 Kelly Rd.  
Vernon, CT 06066 I-84 Exit 64

**Plan of Safe Care**  
Connect to resources that will help support your health and your baby's health and development.  
[cdi.211ct.org/capta](http://cdi.211ct.org/capta)

**THIS SPACE IS AVAILABLE**

*Please support our advertisers and mention you saw their ad here.*

**REDAN AUTO UPHOLSTERY CO.**  
Complete Reupholstering  
Home Furniture Cars • Boats  
365 East Cedar St., Newington, CT  
**666-4005**

**GROW YOUR BUSINESS AND SUPPORT YOUR COMMUNITY**  
Advertise Here!  
CONTACT US AT 800.477.4574

Lic #: S-7 0387616 P-1 0203693  
**Kennedy's PLUMBING & HEATING, INC.**  
Come Home to Comfort  
Come Home to Kennedy's  
**OIL TO GAS CONVERSIONS**  
Water Heaters • Boilers/Furnaces  
Heat Pumps • Air Conditioning  
Heating Tune Ups  
Yearly Tune-Up Specials  
Available on Heating & AC  
Low Interest Financing  
**(860) 296-4867**  
[www.kennedysplumbing.com](http://www.kennedysplumbing.com)

**The Catholic Cemetery Association of the Archdiocese of Hartford, Inc.**  
Advanced Planning of your Cemetery needs is a loving gift that relieves your family of a difficult decision in the midst of their grief. Whether a Traditional Grave, Mausoleum, or Cremation, let our caring team of Family Service Advisors help you choose your Cemetery needs.  
[www.ccacem.org](http://www.ccacem.org)  
Mt St Benedict Cemetery, Bloomfield 860-242-0738  
Holy Cross Cemetery, Glastonbury 860-646-3772  
St Mary Cemetery, East Hartford 860-646-3772  
St James Cemetery, Manchester 860-646-3772  
St Mary Cemetery, New Britain 860-225-1938  
St Bridget Cemetery, Manchester 860-646-3772  
We now offer Granite Flush Markers and Monuments at all our locations!

**WE'RE HIRING**  
AD SALES EXECUTIVES  
**BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION. WORK WITH PURPOSE.**  
• Paid Training  
• Some Travel  
• Work-Life Balance  
• Full-Time with Benefits  
• Serve Your Community  
Contact us at [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com)  
[www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)